



Familia: Araliaceae

Sinónimos: *Dimorphanthus elatus* Miq., *Aralia chinensis* var. *elata* (Miq.) Lavallée, *Aralia spinosa* var. *elata* (Miq.) Sarg.

Nombre común: Aralia japonesa.

Lugar de origen: China, Japón, Corea, Sajalín, Manchuria, Taiwán.

Etimología: el nombre genérico procede de la latinización de la antigua palabra franco-canadiense o india americana *aralie*, con la que se designaron las primeras plantas enviadas a Europa. El epíteto específico procede del latín *elatus*, -a, -um = alto, elevado, aludiendo a su porte.

Descripción: Arbusto o arbolito caducifolio, andromonoico, de unos 3-5 m de altura en cultivo, con una copa poco ramosa de ramas cortas, extendidas y flexibles, glabras, con los brotes nuevos tomentosos; troncos múltiples, de 12-20 cm de diámetro, a veces ramificados desde la base, más o menos erectos, con la corteza grisácea, rugosa y normalmente con espinas espaciadas. Hojas alternas, agrupadas hacia el final de los tallos, de 40-80 cm de longitud, pinnadas o bipinnadas, con un par de folíolos accesorios en cada división del raquis, cada pinna con 5 a 11 pares de folíolos de anchamente ovados a elíptico-ovados o estrechamente ovados, de 5-12 x 2-8 cm, con la base redondeada o cordada, el margen irregularmente dentado o aserrado y el ápice agudo o acuminado; su textura es de membranácea a subcoriácea, y son algo estrigosos y de color verde fuerte por el haz, y pubescentes en los nervios o glabrescentes, y de color verde azulado por el envés; nervadura con

6-14 pares de nervios laterales secundarios, más destacados por el envés, que se dividen antes de llegar al margen. Pecíolo glabro o pubescente, de hasta 50 cm de longitud, espinoso; peciólulos de 3-5 mm de largo. Inflorescencia terminal, consistente en una panícula de umbelas densamente pubescente, inerme, de hasta 50-60 cm de largo, con pedúnculos y pedicelos amarillo-verdosos con tintes rosados. Umbelas con 6-15 flores de unos 3 mm de diámetro, bisexuales, acompañadas lateralmente por una o varias umbelas con flores sólo masculinas. Brácteas persistentes, de lanceoladas a subuladas, de 2-5 mm de largo. Cáliz con 5 sépalos anchamente triangulares, glabros, agudos; corola con 5 pétalos blanco-amarillentos, ovados. Estambres 5, más largos que los pétalos, con filamentos blancos y anteras ovoides. Ovario con 5 lóculos; estilos 5, libres o unidos hacia la mitad; estigma rojizo. Fruto en baya globosa, de 3-4 mm de diámetro, inicialmente verde, pasando a negro purpúreo en la madurez, con los estilos persistentes. Semillas 5, lisas, ovoides.

Cultivo y usos: Prefiere suelos francos, profundos y bien drenados, mejor algo húmedos, pero tolera aquellos algo pobres, con un pH de ligeramente ácido a neutro, bajo una exposición soleada o con semisombra y algo de protección a los vientos. Tolerante bastante bien las condiciones urbanas. Se multiplica por semillas, que necesitan estratificación previa a la siembra, y también por esquejes. Existen cultivares con las hojas bordeadas de blanco en '**Variiegata**' o de amarillo dorado en '**Aureo-variegata**'.